

## A BIZOTTSÁG HATÁROZATA

(2006. március 7.)

## a harmadik országok által a 96/23/EK tanácsi irányelvvel összhangban benyújtott szermaradék-megfigyelési tervek jóváhagyásáról szóló 2004/432/EK határozat módosításáról

(az értesítés a C(2006) 681. számú dokumentummal történt)

(EGT vonatkozású szöveg)

(2006/208/EK)

AZ EURÓPAI KÖZÖSSÉGEK BIZOTTSÁGA,

tekintettel az Európai Közösséget létrehozó szerződésre,

tekintettel az egyes élő állatokban és állati termékekben lévő anyagok és azok maradványainak ellenőrzésére szolgáló intézkedésekről, valamint a 85/358/EGK és 86/469/EGK irányelvek, továbbá a 89/187/EGK és 91/664/EGK határozatok hatályon kívül helyezéséről szóló, 1996. április 29-i 96/23/EK tanácsi irányelvre<sup>(1)</sup> és különösen annak 29. cikke (1) bekezdése negyedik albekezdésére,

mivel:

- (1) A 96/23/EK irányelv szerint azon harmadik országok közösségi jogszabályokban előírt jegyzékére történő felvételt, illetve azon való fennmaradást, amelyekből a tagállamok a fenti irányelv alkalmazási körébe tartozó állatokat és elsődleges állati termékeket hozhatnak be, egy olyan terv benyújtásától teszik függővé, amely az érintett harmadik országok által az irányelvben említett szermaradvány- és anyagcsoportok megfigyelése vonatkozásában nyújtott garanciákat tartalmazza. Az irányelv bizonyos feltételeket is meghatároz a tervek benyújtásának határidejére vonatkozóan.
- (2) A 2004/432/EK bizottsági határozat<sup>(2)</sup> felsorolja azon harmadik országokat, amelyek az említett irányelvnek megfelelően már benyújtották a szermaradványok megfigyelésére vonatkozó tervet, ami tartalmazza az általuk nyújtott garanciákat.
- (3) Egyes harmadik országok olyan állatok és termékek szermaradványainak megfigyelésére vonatkozó tervet nyújtottak be a Bizottsághoz, amelyek nem szerepelnek a 2004/432/EK határozatban. Az ilyen tervek értékelése és a Bizottság által kért további információk elegendő garanciát nyújtanak ezekben az országokban az érintett állatok és termékek szermaradványainak megfigyelésére. Következésképpen ezeket az állatokat és termékeket fel kell venni ezen harmadik országok jegyzékébe.
- (4) Egyes harmadik országok nem nyújtották be a Bizottságnak a kért garanciákat a 2004/432/EK határozatban

felsorolt állatok és termékek szermaradványainak megfigyelésére vonatkozóan. Ezen garanciák hiányában e harmadik országok tekintetében törölni kell ezeket az állatokat és termékeket a jegyzékből.

- (5) A 2004/432/EK határozatot ezért ennek megfelelően módosítani kell.
- (6) Az e határozatban előírt intézkedések összhangban vannak az Élelmiszerlánc- és Állat-egészségügyi Állandó Bizottság véleményével,

ELFOGADTA EZT A HATÁROZATOT:

## 1. cikk

A 2004/432/EK határozat melléklete helyébe az e határozat mellékletében megállapított szöveg lép.

## 2. cikk

Ezt a határozatot 2006. március 17-től kell alkalmazni.

Ahol e határozat módosításai a 2004/432/EK határozat mellékletében egyes harmadik országokból származó termékek törlését eredményezik, a módosítást nem kell alkalmazni az ezeket a termékeket tartalmazó szállítmányokra abban az esetben, ha az importőr bizonyítani tudja, hogy azok, útban a Közösség felé, még e határozat hatálybalépése előtt hagyták el a szóban forgó országot.

## 3. cikk

Ennek a határozatnak a tagállamok a címzettjei.

Kelt Brüsszelben, 2006. március 7-én.

a Bizottság részéről

Markos KYPRIANOU

a Bizottság tagja

<sup>(1)</sup> HL L 125., 1996.5.23., 10. o. A legutóbb a 882/2004/EK európai parlamenti és tanácsi rendelettel (HL L 165., 2004.4.30., 1. o.; helyesbítve: HL L 191., 2004.5.28., 1. o.) módosított irányelv.

<sup>(2)</sup> HL L 154., 2004.4.30., 44. o.; helyesbítve: HL L 189., 2004.5.27., 33. o. A legutóbb a 2005/233/EK határozattal (HL L 72., 2005.3.18., 30. o.) módosított határozat.

## MELLÉKLET

## „MELLÉKLET

ISO2 kód	Ország vagy terület	Szarvasmar- hafélék	Juhfélék/kecs- kefélék	Sertés	Lófélek	Baromfi	Akvakul- tura	Tej	Tojás	Nyúl	Vadon élő vad	Tenyész- tett vad	Méz
AD	Andorra (1)	X	X		X								
AE	Egyesült Arab Emírségek						X						
AF	Afganisztán		X (2)										
AL	Albánia		X				X		X				
AN	Holland Antillák							X (3)					
AR	Argentína	X	X	X (2)	X	X	X	X	X	X	X	X	X
AU	Ausztrália	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
BD	Banglades		X (2)				X						
BG	Bulgária	X	X	X	X (4)	X	X	X	X		X	X	X
BH	Bahrein		X (2)										
BR	Brazília	X	X (2)	X	X	X	X	X					
BW	Botswana	X										X	
BY	Belarusz				X (4)								
BZ	Belize						X						X
CA	Kanada	X	X	X	X	X	X	X	X		X	X	X
CH	Svájc	X	X	X	X	X	X	X	X				X (5)
CL	Chile	X	X (5)	X	X (2)	X	X	X			X		X
CN	Kína		X (2)	X (2)		X	X			X			X
CO	Kolumbia						X	X					
CR	Costa Rica	X (2)	X (2)	X (2)			X						
CU	Kuba						X						X
EC	Ecuador						X						

ISO2 kód	Ország vagy terület	Szarvasmar- hafélék	Juhfélék/kecs- kefélék	Sertés	Lófélék	Baromfi	Akvakul- tura	Tej	Tojás	Nyúl	Vadon élő vad	Tenyész- tett vad	Méz
EG	Egyiptom		X <sup>(2)</sup>										
ER	Eritrea						X						
FK	Falkland-szigetek		X										
FO	Feröer-szigetek						X						
GL	Grönland		X		X <sup>(4)</sup>						X	X	
GM	Gambia						X						
GT	Guatemala						X						X
HK	Hongkong					X <sup>(2)</sup>	X <sup>(2)</sup>						
HN	Honduras		X <sup>(2)</sup>				X						
HR	Horvátország	X	X	X	X <sup>(4)</sup>	X	X	X	X	X	X	X	X
ID	Indonézia						X						
IL	Izrael					X	X	X	X			X	X
IN	India	X <sup>(2)</sup>	X <sup>(2)</sup>				X	X	X				X
IR	Irán		X <sup>(2)</sup>										
IS	Izland	X	X	X	X		X	X				X <sup>(2)</sup>	
JM	Jamaica						X						X
JP	Japán		X <sup>(2)</sup>				X						
KE	Kenya												X
KG	Kirgizisztán												X
KR	Dél-Korea						X						
KW	Kuvait		X <sup>(2)</sup>										
LB	Libanon		X <sup>(2)</sup>										
LK	Srí Lanka						X						

ISO2 kód	Ország vagy terület	Szarvasmar- hafélék	Junfélék/kecs- kefélek	Sertés	Lófélek	Baromfi	Akvakul- túra	Tej	Tojás	Nyúl	Vadon élő vad	Tenyész- tett vad	Méz
MA	Marokkó		X <sup>(2)</sup>		X <sup>(4)</sup>		X						
MD	Moldova												
MG	Madagaszkár						X						
MK	Macedónia Volt Jugoszláv Köz társaság <sup>(6)</sup>	X	X		X <sup>(4)</sup>			X					
MIN	Mongólia		X <sup>(2)</sup>										
MU	Mauritius					X <sup>(2)</sup>							
MX	Mexikó	X	X <sup>(2)</sup>		X	X	X	X	X	X			X
MY	Malajzia					X <sup>(7)</sup>	X						
MZ	Mozambik						X						
NA	Namíbia	X	X				X				X	X	
NC	Új-Kaledónia	X					X				X	X	
NI	Nicaragua	X <sup>(2)</sup>	X <sup>(2)</sup>				X						X
NO	Norvégia <sup>(8)</sup>	X	X	X			X	X	X		X	X	X
NZ	Új-Zéland	X	X				X	X			X	X	X
OM	Omán	X <sup>(2)</sup>	X <sup>(2)</sup>				X						
PA	Panama	X	X <sup>(2)</sup>				X						
PE	Peru		X <sup>(2)</sup>			X	X						
PH	Fülöp-szigetek						X						
PK	Pakisztán	X <sup>(2)</sup>	X <sup>(2)</sup>										
PN	Pitcairn-szigetek												X
PY	Paraguay	X	X <sup>(2)</sup>										X
RO	Románia	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
RU	Oroszország	X	X	X	X <sup>(4)</sup>	X		X	X			X <sup>(9)</sup>	X



ISO 2 kód	Ország vagy terület	Szarvasmarhafélék	Juhfélék/kecskék	Sertés	Lófélék	Baromfi	Akvakultúra	Tej	Tojás	Nyúl	Vadon élő vad	Tenyészített vad	Méz
YT	Mayotte						X						
ZA	Dél-Afrika	X	X	X		X		X			X	X	X
ZM	Zambia												X
ZW	Zimbabwe	X					X					X	

(1) Az első szarvadarék megfigyelési tervet az EK-Andorra állat-egészségügyi alcsoporthoz hagyta jóvá (összhangban az 1999. december 22-i 2/1999. számú EK-Andorra vegyes bizottsági határozattal (HL L 31., 2000.2.5., 84. o)).

(2) Kizárólag tisztított állati belemek.

(3) Kizárólag élelmiszer-előállítás céljára jóváhagyott más harmadik országból származó nyersanyagot felhasználó harmadik országok.

(4) Vágásra szánt élő lófélék kivételével (kizárólag élelmiszergyártás céljára tenyésztett állatok).

(5) Kizárólag juhok.

(6) Macedónia Volt Jugoszláv Köztársaság, ideiglenes kód, amelynek nincs semmilyen előzetes hatása az ország végleges besorolására, amely jelenleg megvitátás alatt van az Egyesült Nemzeteknél.

(7) Kizárólag a (nyugat-) malajziai-félsziget.

(8) Az EFTA Felügyelő Hatóság 1996. december 4-i 223/96(COL) határozatával (HL L 78., 1997.3.20., 38. o.) összhangban jóváhagyott megfigyelési terv.

(9) Csak a Murmanszk régiójából származó rénszarvasokra.

(10) A megfigyelési tervet az EK-San Marino Együttműködési Bizottság 1994. június 28-i 1/94. határozatával (HL L 238., 1994.9.13., 25. o.) összhangban hagyták jóvá.

(11) Szerbia vagy Montenegró vámtéületére vonatkozik, amelyek államszövetséget alkotnak.

(12) A szarvadarvályokra vonatkozó további információktól függő ideiglenes helyzet.

(13) Kivéve az Egyesült Nemzetek Biztonsági Tanácsának 1999. június 10-i 1244. állásfoglalása alapján meghatározott Koszovót."